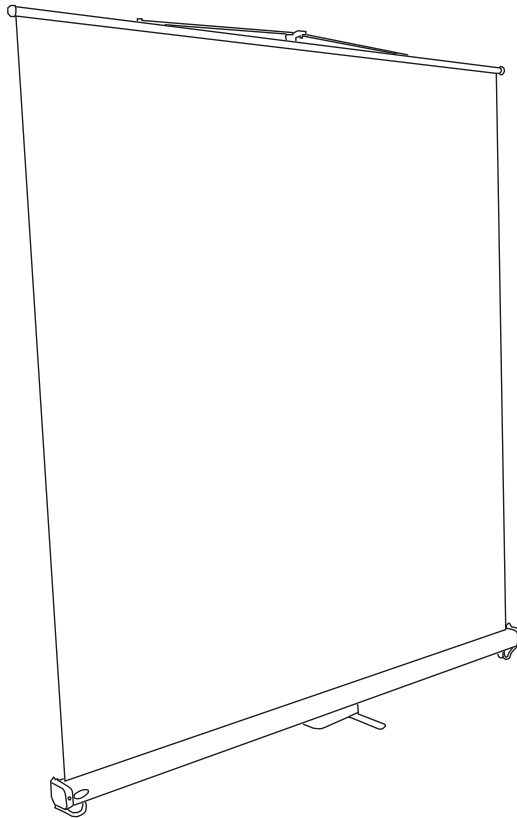


Connect Floor



Thank you for choosing a Euroscreen® to be part of your AV installation. We hope it will bring you many hours of entertainment and/or education depending on your preference. Please read through the manual completely before installation and usage.

Merci d'avoir choisi un écran Euroscreen® pour votre installation audiovisuelle. Nous espérons qu'il vous apportera de nombreuses heures de loisir et/ou de travail, à votre convenance. Merci de lire complètement le manuel avant d'installer et d'utiliser l'écran.

Tack för att ni valt en Euroscreen® som en del i er AV-installation. Vi hoppas den kan ge er många timmar av underhållning och/eller utbildning, beroende på aktivitet. Läs igenom hela manualen innan installation och användning.

Vielen Dank, dass Sie sich für Euroscreen® als Teil Ihrer AV Installation entschieden haben. Wir hoffen unser Produkt wird Ihnen vielen Stunden Unterhaltung und Information bieten. Bitte Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung aufmerksam durch, bevor Sie mit dem Aufbau beginnen und das Produkt in Betrieb nehmen.

Read this first/Lire en premier/Läs detta först/Bitte beachten

CAUTION: Always keep a firm grip on the upper rod when releasing the upper lock.

ATTENTION: Toujours maintenir fermement la tige supérieure en libérant le loquet.

VARNING: Håll alltid ett stadigt tag om överröret var gång det övre låset lossas.

ACHTUNG: Bitte die obere Stange beim Lösen des Verschlusses immer sicher festhalten.

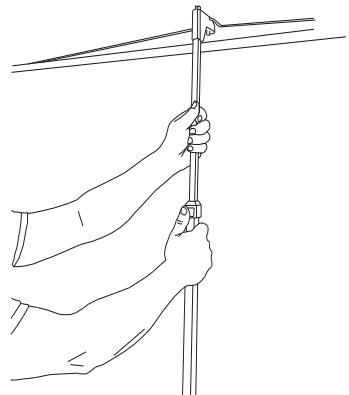


fig 1

Assembly / Assemblée / Montering / Montage

UK: Attach the side supports as shown in fig 2. Unscrew the screw from the endcap and reuse to fasten the side support. Repeat procedure for both supports.

FR: Fixer les deux supports sur les côtés, comme indiqué en fig 2. Retirer les vis des flasques, et les utiliser pour fixer le support. Répéter l'opération pour chaque support.

SE: Montera sidostöden som visas i fig 2. Lossa skruven från gaveln och sätt fast sidostödet med samma skruv. Gör likadant på bägge sidor.

DE: Befestigen Sie die zwei seitlichen Halter, wie in Abbildung 2 gezeigt. Drehen Sie die Schraube der Endkappe heraus und benutzen Sie diese wieder um die Seiten-Halterung zu befestigen. Wiederholen Sie diesen Vorgang für beide Halterungen.

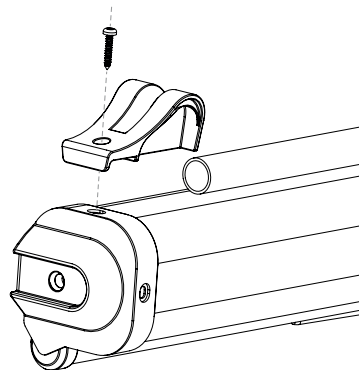


fig 2

Usage / Utilisation / Användning / Verwendung

UK: During transportation and storage the stand is secured by the foot. Turn the foot and pull out the stand (fig 3 & 4). Turn back the foot 90° and put it on the floor. Put the stand in the foot (fig 5).

FR: Pour le transport ou le rangement, le mât est maintenu en place par le pied pivotant. Faire pivoter le pied pour libérer le mât (fig 3 & 4). Positionner le pied à 90° par rapport à l'écran, poser l'écran au sol, et positionner le mât dans son logement (fig 5).

SE: Under transport och lagring säkras stativet av foten. Vrid foten och ta ut stativet (fig 3 & 4). Vrid tillbaka foten 90° och ställ duken på golvet. Sätt stativet i foten (fig 5).

DE: Während Transport und Lagerung ist der Stand vom Fuss gesichert (fig 3 & 4). Drehen Sie den Fuss um 90° zurück und legen ihn auf den Boden. Stecken Sie den Stand in den Fuss (Fig 5).

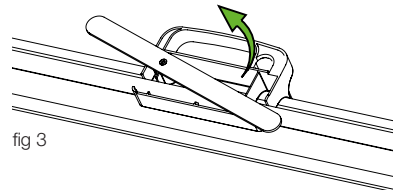


fig 3

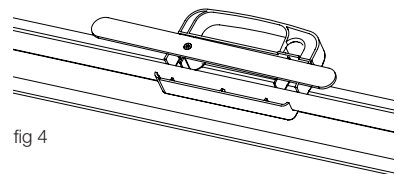


fig 4

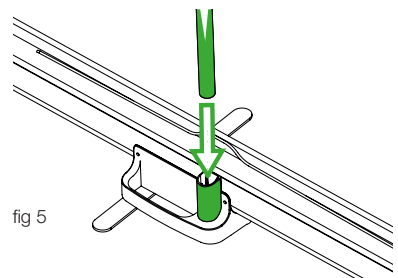


fig 5

UK: Pull out the screen and attach it to the upper hook (fig 6).
While keeping a firm grip of the upper rod, press the red locking device and raise or lower the screen to the desired position (fig 7).

FR: Déployer l'écran et l'attacher au crochet supérieur du mât (fig 6).

Appuyer sur le poussoir rouge, tout en maintenant fermement la partie supérieure du mât, pour ajuster l'écran vers le haut ou le bas à la hauteur désirée (fig 7).

SE: Drag ut duken och fäst den i upphängningskroken (fig 6).

Håll ett stadigt tag om det övre röret och tryck in den röda låsknappen. Höj eller sänk duken till önskad position (fig 7).

DE: Ziehen Sie die Leinwand heraus und befestigen sie am oberen Haken (fig 6). Halten Sie die obere Stange fest und drücken die rote Feststellvorrichtung, zum Erhöhen oder senken der Leinwand in die gewünschte Position (fig 7).

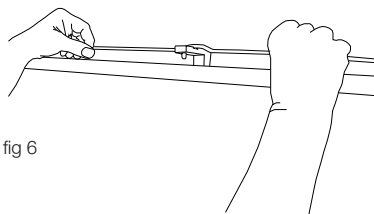


fig 6

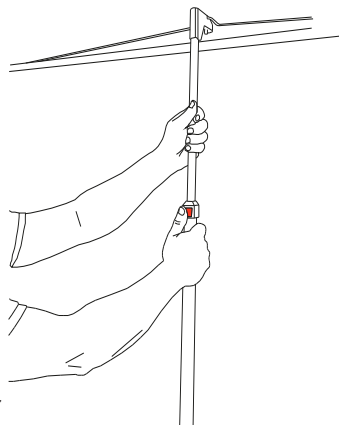


fig 7

Features / Particularités / Funktionen / Eigenschaften

UK: Occasionally the screen will not stand steady. This can depend on the floor, draft from doors and windows, passers by to name a few reasons. Supplied with the screen is a bigger bump-on that can be used on front or back side to adjust for this (fig 8).

FR: Il se peut qu'à l'occasion l'écran ne se tienne pas droit. Cela peut être causé par la planéité du sol, un courant d'air venant d'une porte ou fenêtre, ou le passage de personnes à proximité de l'écran. Un pied caoutchouc supplémentaire à poser à l'avant ou l'arrière du pied pivotant est fourni pour permettre de stabiliser l'écran (fig 8).

SE: Ibland kommer inte filmduken att stå stadigt. Det kan bero på golvet, drag från dörrar och fönster, förbipasserande för att nämna några orsaker. Bipackat finns en större bump-on som kan användas för att kompensera för detta (fig 8).

DE: Gelegentlich kann es passieren das die Leinwand nicht ganz stabil steht. Dass kann z.B. verursacht werden vom Fussboden, Luftzug von Türen und Fenstern, Passanten usw. Mitgeliefert mit der Leinwand wird eine Unterlage die verwendet werden kann, um dies zu korrigieren (fig. 8)

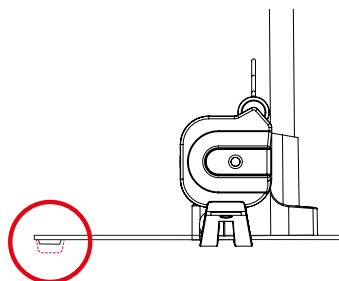


fig 8